

國立台灣體育學院圖書館剪輯資料

分類 棒球

來源

民生報

日期 780505

版面

五版

台灣旋風颳了嗎？

克服語言受傷障礙 才能享受勝利成果

【本報東京特派記者黃承富四日電】日本職業棒球比賽這幾天在人山人海觀眾的加油聲下，打得高潮迭起，然而我國旅日棒球選手卻在精彩球賽中，不是表現不佳就是受傷退場，或是被降至二軍，的確令人擔憂。

為何我國選手會表現不佳？以呂明賜來說，碰到最大的問題就是語言無法溝通，尤其是打擊陷入低潮時，看到日本選手個個露出一張冷漠的臉，沒有人去理會或安慰時，呂明賜心中的寂寞可想而知。

呂明賜在去年球季頻頻擊出全壘打時，日本電視或報紙出現呂明賜的畫面，都是笑容滿面，但現在已完全改觀，尤其是呂明賜被降至二軍的消息確定後，日本報紙出現呂明賜的照片則是一臉黯然神傷。

在日本，似乎弱者很少會被同情。

陳義信的情況也不理想，他在上個月廿九日中日隊出戰巨人隊時，遞補郭源治的缺升上一軍出賽，只投了兩局被擊出四支安打失掉三分後被換下，到目前為止仍無再上場機會。

郭源治則因腳傷未癒，仍在二軍休息中。

日本新聞界對莊勝雄在今年球季不佳的表現也乘機「落井下石」，暗地諷刺莊勝雄一番，形容莊勝雄可能在今年球季裡首位達到一百失分的投手。

郭泰源的表现算是較好的一位，戰績為二勝一敗，責任失分十分，防禦率三點零七，在太平洋聯盟投手陣中名列第十一位。

可惜，郭泰源三日出戰歐力士隊時，不慎傷了大腿，近期内還無法確知能否再出賽。

日本體育雜誌最近刊出一篇專訪七位台灣旅日棒球選手的現況，其中就談到，台灣選手在日本職業棒壇要想出人頭地，拿到高薪，只有先克服語言、受傷的障礙，才有機會享受勝利的果實。

呂明賜隨二軍 開始遠征



日本職棒特報

記者黃承富四日電

【本報東京特派 始，呂明賜被迫回二軍苦練。

由於呂明賜目前尚無法用流利的日語與隊友及監督溝通，使得呂明賜待在一軍時經常一人獨自坐在比賽休息區的最後一排座位，而顯得孤獨無助。

不過，若巨人隊的加里克森或克羅馬提有一人受傷或表現不佳時，只要呂明賜在二軍表現突出，仍有升至一軍的機會。

天起隨二軍遠征日本東北。

巨人隊三日出戰阪神隊時，呂明賜曾上場代打，然而表現不佳，遭三振出局，巨人隊監督認為，呂明賜未能把握最後表現的機會，因此從四日開

以二比五落敗，加里克森出師不利，成為敗戰投手。

